



Savremeni sistem hotelskog menadžmenta
Advanced Hotel Management System

MADE IN ITALY



COMPASSO D'ORO

seatec

Winner of
"Qualitec design award"



Top selection innovation
"Innovation design award"

ADI

DESIGN Index



Napomena

Informacije koje se nalaze u ovom katalogu mogu sadržati tehnički neprecizne podatke, propuste ili štamparske greške. Sve informacije su podložne izmenama ili dopunama bez prethodnog upozorenja. AVE S.p.A. zadržava pravo da u bilo kom trenutku i bez prethodnog upozorenja izvrši izmenu i/ili unapredi proizvode i/ili programe opisane u ovom katalogu.

Ave proizvode mora instalirati obučeno osoblje u skladu sa važećim propisima.

Warnings

The information contained on this catalogue may include technical inaccuracies, omissions or typing mistakes. The information may be changed or updated without notice. Ave S.p.A. may make changes and/or improvements at any time, without notice, to this introduction and to the services, products and/or programmes described on this catalogue.

Ave material must be installed by qualified people and the plant must be tested by an expert; according to regulations in force

Hotel 2013

Realizacija:

AVE spa
Sektor za komunikaciju, marketing i reklamu





SISTEM 44 AVE autentična revolucija

AVE SYSTEM 44 authentic revolution

Od 1904, iz vremena mog pradede, glavni smo protagonisti u stvaranju brojnih tehničkih inovacija.

U rukama imate proizvod nastao kao rezultat istraživanja i inovacije, investicije i entuzijazma, koji nas je doveo do sistema DOMINA HOTEL.

DOMINA HOTEL predstavlja važan pomak u razvoju standardnih sistema hotelskog menadžmenta. Evolucija ovog sistema usmerena je ka poboljšanju funkcionalnosti i usavršavanju dizajna koji svojom

fleksibilnošću u potpunosti odgovaraju zahtevima hotelskih objekata, od onih veoma malih sve do velikih hotelskih lanaca.

Inovacija koju potpisuje kompanija Ave, i sa ponosom ističem u potpunosti stvorena u Italiji. Dobro došli u Ave.

Dr Alessandro Belli
Predsednik AVE s.p.a.

Since 1904, the days of my great grandfather, we have been key players in uncountable technological evolutions.

The object you are holding in your hands right now is the fruit of a journey characterised by research, innovation, investments and passion which bore DOMINA HOTEL.

DOMINA HOTEL marks an important development with respect to hotel industry standards.

DOMINA HOTEL represents cutting-edge research solutions and advanced design flexibly fully meeting hotel management needs ranging from small hotels to the large multinational hotel chains.

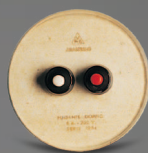
An Ave tagged revolution, I am proud to say, entirely made in Italy. Welcome to Ave.

Dott. Alessandro Belli
President of AVE s.p.a.

GIO PONTI
ANDRIES VAN HONCK
MAKIO HASUIKE



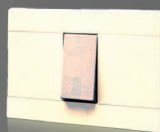
1904



1947



1955



1974



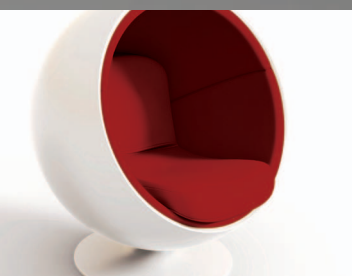
1994

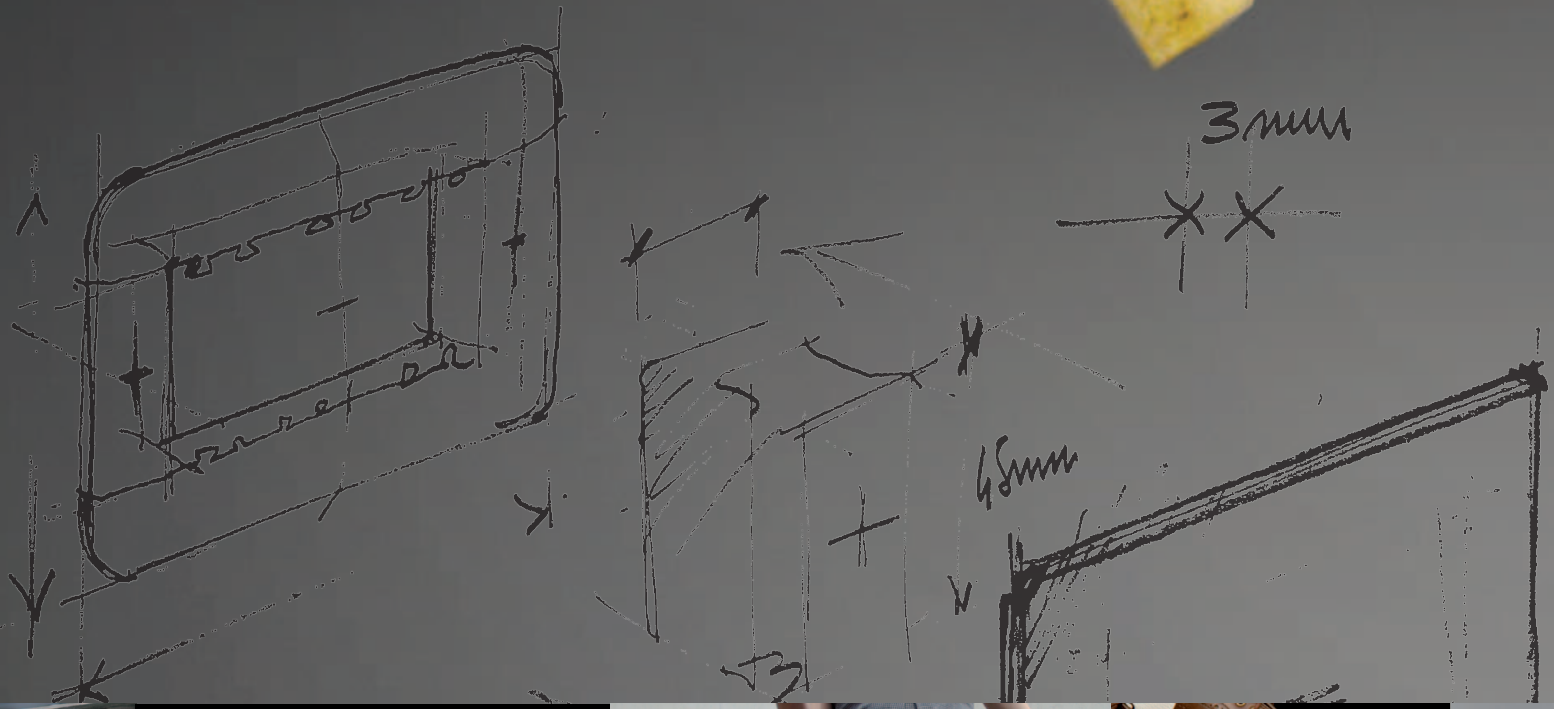


2008



2011





U rukama imate proizvod nastao kao rezultat ostvarenja jednog sna,
sna koji se zove DOMINA HOTEL, novi način poimanja hotelskog menadžmenta.
Zamislili smo objekte koji čine električni sistem, kako tradicionalni tako i sistem kućne automatike,
kao nove elemente na kojima se zasnivaju inovacija, dizajn i tehnologija.
Komande za upravljanje osvetljenjem postaju objekat dizajna koji karakteriše "Ave Touch" tehnologiju na dodir.
Električne priključnice se skrivaju iza ekskluzivnih kliznih maski.

AUTENTIČNA REVOLUCIJA

DOMINA HOTEL i AVE Touch predstavljaju najsavremeniju tehnologiju kućne automatike koju je Ave
učinio jednostavnom i pristupačnom kako bi olakšala život,
povećala bezbednost i komfor pri tome garantujući energetska uštedu.
DOMINA HOTEL i AVE Touch su u potpunosti "Made in Italy"
kako dizajn tako i projektovanje i proizvodnja.

Želeo bih da se zahvalim svima koji su doprineli realizaciji ovog projekta, arhitektama, dizajnerima,
inženjerima, projektantima kao i svim elektroinstalaterima koji su zajedno sa nama testirali nove AVE Touch proizvode.

*You are holding the result of a dream pursued with great passion, a dream called DOMINA HOTEL,
a new way to conceive hotel management.*

*We have imagined the objects which make the electrical system, both traditional and home automation, as new elements
where innovation, design and technology are combined.*

*The light controls become design objects characterized by the "AVE Touch" technology.
Power outlets disappear behind unique sliding plates.*

AUTHENTIC REVOLUTION

*DOMINA HOTEL and AVE Touch include the most modern home automation technology re-interpreted by AVE to be
simple and for a daily use. It makes life easier improving safety and comfort and granting a real energy saving.*

DOMINA HOTEL and AVE Touch are totally "Made in Italy" for design, project and production.

*I would like to thank all the people who made possible to carry on this project, architects, designers, engineers and all
the electricians who tested our AVE Touch products with us.*



PREDNOSTI ZA MENADŽERA HOTELA

ADVANTAGES FOR THE HOTEL MANAGER

Razlozi zbog kojih treba odabrati sistem hotelskog menadžmenta:

Reasons to choose a hotel automation system:

1. Zbog **smanjenja troškova upravljanja**
Automatizacija omogućava veću efikasnost i pojednostavljuje upravljanje sistemom omogućavajući višestruku uštedu energije (do 35/40%) na osvetljenju, grejanju, itd.
2. Zbog **bezbednosti objekta**
Automatizacija objekta omogućava veoma visok nivo bezbednosti koji garantuje sprečavanje krađa i/ili provala.
3. Zbog **osećaja prestiža**
Klijent će biti zadivljen osećajem luksuza, kvaliteta i izuzetne efikasnosti koji hotelu daju dodatnu vrednost.
4. Zbog **praćenja razvoja najnovije tehnologije**
U današnje vreme svi hoteli koji se žele izdvojiti po kvalitetu svojih usluga moraju svojim gostima ponuditi nešto jedinstveno.
5. Zbog **potpune kontrole objekta**
Sistem hotelskog menadžmenta omogućava upotrebu neposrednog korisničkog interfejsa kojim se može upravljati svim uređajima u objektu kao i nadgledati osoblje/gosti hotela.

1. To **reduce management costs**
The automation allows better efficiency and easiness and consequently you can save energy consumptions for light, heating etc. till 30-40%.
2. For **safety of the whole structure**
The automation system allows to reach very high security standards that can prevent thefts and intrusions.
3. To **distinguish yourself from the mass**
Yr. guest will be impressed by luxury, quality and extreme efficiency and the hotel will acquire a sensible added value.
4. To have a **system updated with the latest technologies**
Nowadays the hotels that want to excel must offer something more to their guests.
5. To have a **total control of the whole structure**
The hotel system allows an immediate interface with all the devices present in the structure and staff/guests control.



Zašto izabrati Ave među brojnim ponudama:

1. Zato što je **izuzetno jednostavan za upotrebu.**

2. Da bi se **ostvarila potpuna bezbednost** objekta.

Na primer, ako je soba prazna, biće prekinut rad svih uređaja koje kontroliše sistem. Različiti alarmi koji dolaze sa aktivnih uređaja prikazivaće se na Recepciji.

3. Zato što **ne treba rasipati energiju** kada to nije neophodno.

Ovaj sistem omogućava bolju optimizaciju potrošnje energije zahvaljujući mogućnosti upravljanja sobama i zajedničkim prostorijama u zavisnosti od njihovog statusa.

4. Zato što je Ave sinonim za izraz **“Made in Italy”**.

5. Zato što Ave nudi **kompletan asortiman proizvoda**

Asortiman Ave proizvoda obuhvata: hotelski menadžment, kućnu automatiku, protivpožarni sistem, elektrogalanteriju, protivprovalni sistem, video-interfon, ventilaciju, itd.

6. Zato što su svi proizvodi **“objekti dizajna”**

7. Zato što Ave kreira **“odelo po meri”** klijenta

Različite boje i personalizacija sa logotipom i nazivima po želji klijenta.

8. Zato što se stanje **hotela može proveravati sa udaljene lokacije.**

9. Zato što se **situacija uvek drži pod kontrolom**

Sistem omogućava proveru stanja u sobama kada se u njima ne nalaze gosti. Ako se otvori prozor ili vrata (ili ako su greškom ostali otvoreni) dok gost nije u sobi, sistem pokazuje alarm na računaru na recepciji zahvaljujući čemu se sprečava pokušaj provale.

10. Zato što **je reč o inovativnom proizvodu**

Domina Hotel je integrisan sa VRV Daikin i VRF Mitsubishi sistemima klimatizacije kao i sa najpoznatijim softverima za hotelsko poslovanje.

11. Zbog **smanjenja troškova za ljudske resurse**

Servisno osoblje će dobijati informacije o tome koje sobe treba pospremiti istovremeno sa odjavljivanjem gosta iz sobe. Takođe, moguće je nadgledati vreme zadržavanja osoblja u sobama.

12. Zbog **pružanja pomoći**

Stručno osoblje i centri za tehničku podršku garantuju pružanje sve potrebne pomoći.

Why choosing AVE among many offers:

1. Because it is **extremely easy to use.**

2. For the **total safety** of the structure.

If, for example, the room is empty, all the devices controlled by the system will be inhibited. The different alarms connected to the active devices are displayed at the reception.

3. Because **it is useless to waste energy** when it is not necessary.

The system allows a more advanced consumption optimization thanks to room and common areas management according to their status.

4. Because AVE is a total **“Made in Italy”** expression.

5. Because AVE has a **complete range of products.**

AVE products range includes: hotel management system, domotics, fire detection systems, wiring accessories, anti-intrusion, video entry-phones, ventilation, etc...

6. Because the products are **“design objects”**.

7. Because AVE creates **“clothes made to measure”** for the customer.

Different colours and customizations with logo and writings.

8. Because you can verify **the hotel state remotely.**

The software allows remote monitoring and controlling of the system via local network or internet.

9. To have always **the situation under control.**

The system allows to control the room status when the guest is not present. If one door or one window is opened (or left opened by mistake) and the guest is not present, the system displays an alarm on the reception PC; this helps to prevent thefts and intrusions.

10. Because it is an **innovative product.**

The system interfaces with VRV Daikin and VRF Mitsubishi besides the main front office softwares.

11. To **optimize staff costs.**

Staff will receive the indication about the rooms to tidy up at the same time when the guests are checking out. Furthermore it is possible to monitor the time spent by the staff inside the rooms.

12. For **assistance.**

Technical support is guaranteed by qualified personnel in the company and assistance centres all over Italy.



Unutrašnji čitač kartica
Indoor card reader



Spoljašnji čitač kartica
Outdoor card reader



Termostat
Thermostat

Allumia *Allumia*

Dizajn usklađen sa svim proizvodima
Design matches all devices



Touch prekidači "na dodir"
Touch switch



Tradicionalni prekidači
Traditional switch



Utičnice
Sockets



Tradicionalne komande
Traditional devices



8



Spoljašnji čitač kartica *Outdoor card reader*



Transponder za kontrolu pristupa
omogućava potpunu kontrolu pristupa prostoriji.

Raspoloživ je u veličini od 3 i 3+3 modula i usklađen je sa ostalim uređajima u sistemu,
kako u stand-alone verziji tako i u verziji sa daljinskom kontrolom pomoću odgovarajućeg softvera.

Transponder Access control

It is coordinated with the rest of the electrical installation both in the stand-alone version and in the network version with remote control by means of dedicated software. It's available in 3 module and 3+3 modules box and it allows the complete access control.





Unutrašnji čitač kartica *Indoor card reader*



Veća bezbednost

omogućava aktiviranje servisnih usluga (svetlo, napajanje itd.)
samo kada je važeća kartica odložena u čitač.

Safety enhancement

The internal reader allows the functions activation (light, loads, etc..) only when a valid card is present inside it.



Termost za regulaciju temperature u sobi
Room temperature thermostat



13

Preciznost

u automatskom upravljanju termoregulacijom, na osnovu izmerene temperature i u zavisnosti od prisustva gosta u sobi

Ušteda

ako su otvorena vrata ili prozor u sobama koje nisu rezervisane/zauzete, termostat zaustavlja termoregulaciju

Precision

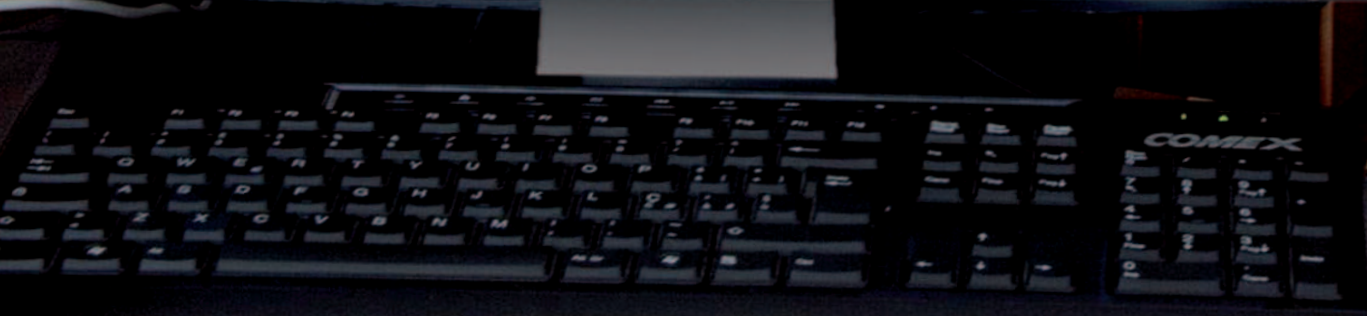
The thermostat allows to manage automatically the thermoregulation, according to the detected temperature and to the presence of the guest in the room.

Saving

The thermostat stops the thermoregulation in case of opened doors/windows or not booked/occupied rooms.



14



301 302 304 105

Softver za upravljanje sistemom *Hotel control unit and software*



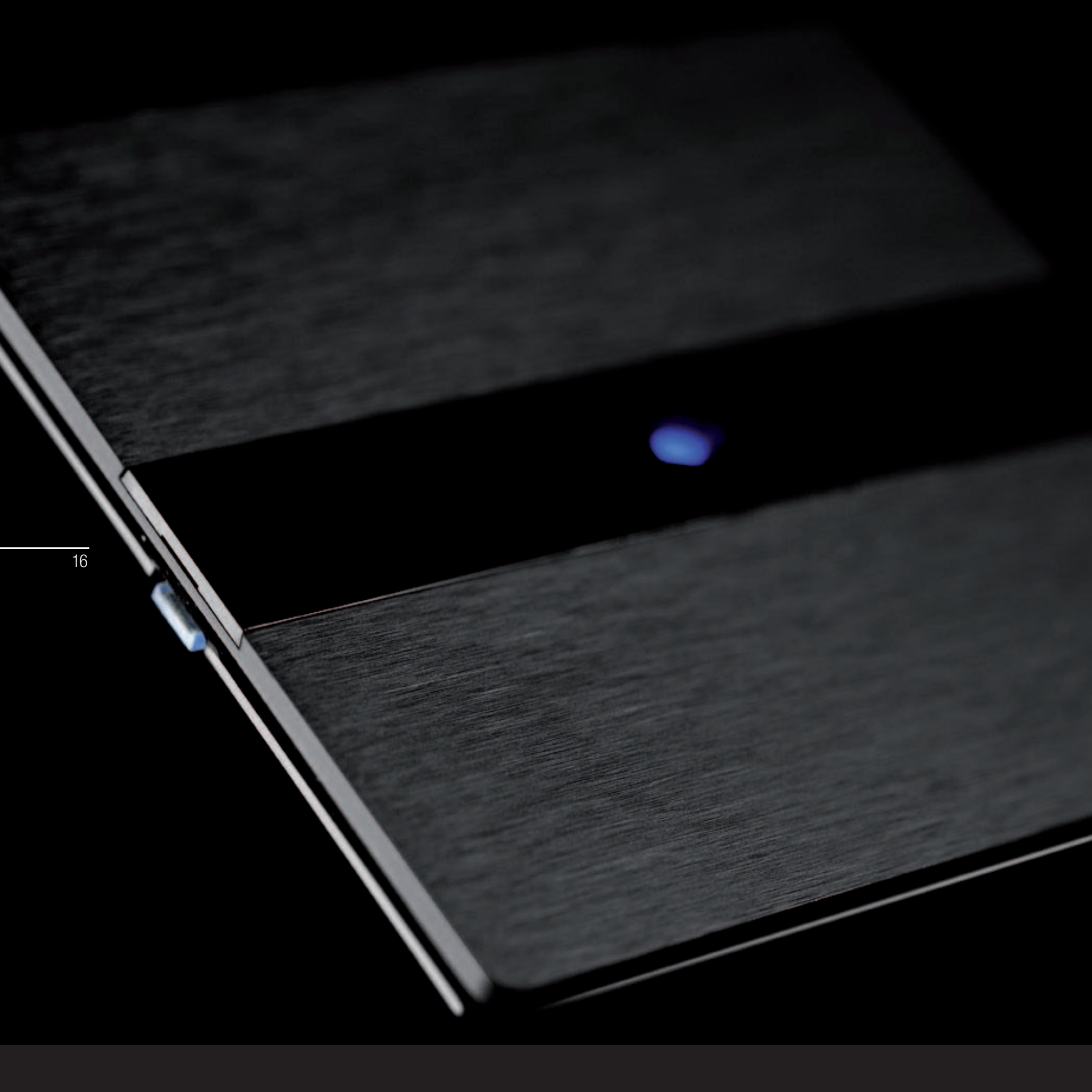
15

Potpuna kontrola

softver omogućava brz i pregledan nadzor celog objekta,
čime se posao osoblja maksimalno olakšava

Total control

*this software allows to monitor the whole structure quickly and
in an intuitive way thus making staff tasks easier*



Dizajn usklađen sa
serijom ALLUMIA Touch
*Design matches
ALLUMIA Touch Series*



17

Inovativno rešenje zasnovano na modulima osetljivim na dodir
Innovative solution based on touch modules

Raspoložive različite veličine
Different sizes are available



Kutija za 3 modula
3 mod box



Kutija za 4 modula
4 mod box



Kutija za 7 modula
7 mod box

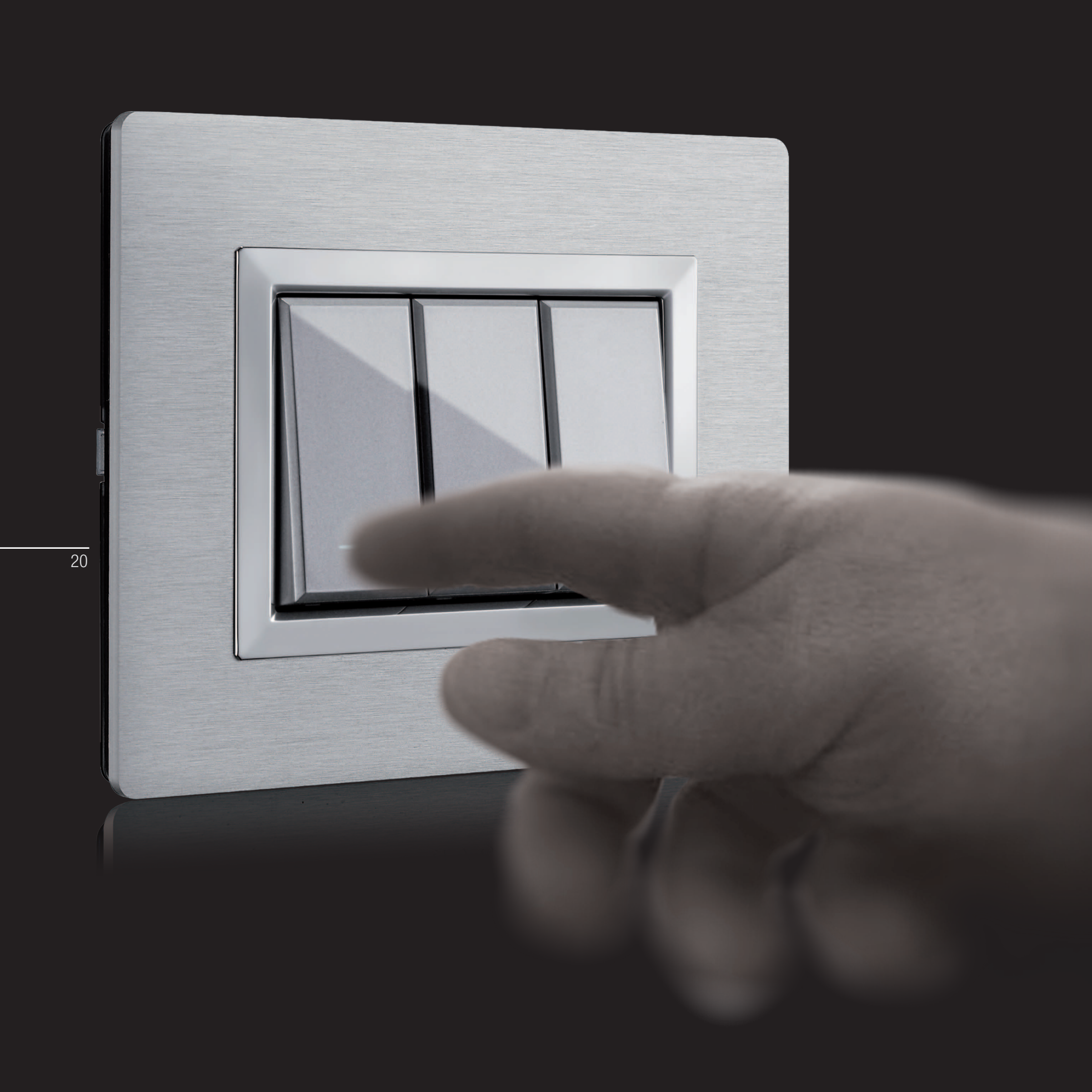


Dizajn usklađen sa tradicionalnim prekidačima
Design matched with traditional switches



Klizna maska ALLUMIA elegantno sakriva utičnice
ALLUMIA sliding plate provides an elegant cover for the sockets by its hidden system





Tradicionalan dizajn dostupan u različitim veličinama
Traditional design available in different sizes



21

Maske Vera Allumia omogućavaju integrisanje tradicionalnih komandi sa komandama "na dodir" AVE touch
Vera Allumia plates allow to combine traditional switches with AVE touch range

Raspoložive su različite veličine
Different sizes are available



Kutija za 2 modula
2 mod box



Kutija za 4 modula
4 mod box



Kutija za 7 modula
7 mod box



Isti dizajn integrisan u različitim primenama
Different functions available in the same design



Maska Vera ALLUMIA - primer primene u kupatilu
Vera ALLUMIA plate – example of application for the bathroom



Dizajn integrisan sa pomoćnom signalizacijom
Design matching the indication signs

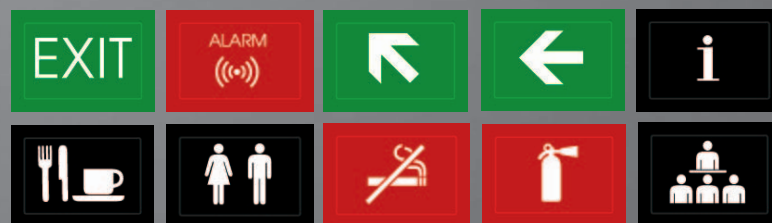


25

Elegantan sistem personalizacije signalizacije
pomoću različitih simbola

*An elegant system customizable with
different symbols*

Osnovni raspoloživi simboli za signalizaciju u javnim prostorima
Main symbols available for indication signs in public areas





Unutrašnji čitač kartica
Indoor card reader



Spoljašnji čitač kartica
Outdoor card reader



Termostat
Thermostat

Staklo *Glass*



Dizajn usklađen sa svim uređajima
Design matches all devices



Touch prekidači "na dodir"
Touch switch



Tradicionalni prekidači
Traditional switch



Utičnice
Sockets



Tradicionalni uređaji
Traditional devices



Spoljašnji čitač kartica *Outdoor card reader*



29

Transponde kontrola pristupa omogućava potpunu kontrolu pristupa prostoriji.

Čitač kartica je raspoloživ u veličinama od 3 i 3+3 modula i usklađen je sa ostalim uređajima u sistemu, kako u stand-alone verziji tako i u umreženoj verziji sa daljinskom kontrolom pomoću odgovarajućeg softvera.

Transponder Access control

It is coordinated with the rest of the electrical installation both in the stand-alone version and in the network version with remote control by means of dedicated software. It's available in 3 module and 3+3 modules box and it allows the complete access control.





Unutrašnji čitač kartica *Indoor card reader*



31

Veća bezbednost

omogućava aktiviranje servisnih usluga (svetlo, napajanje itd.)
samo kada je važeća kartica odložena u čitač.

Safety enhancement

The internal reader allows the functions activation (light, loads, etc..) only when a valid card is present inside it.



32

Termostat za regulaciju temperature u sobi *Room temperature thermostat*



33

Preciznost

u automatskom upravljanju termoregulacijom, na osnovu izmerene temperature i u zavisnosti od prisustva gosta u sobi

Ušteda

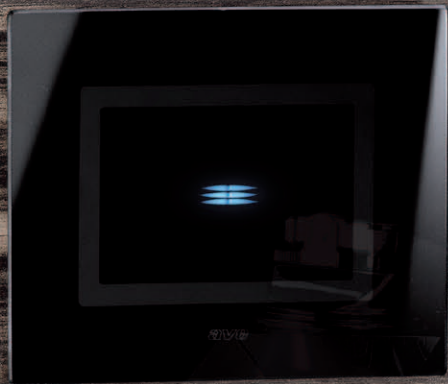
ako su otvorena vrata ili prozor u sobama koje nisu rezervisane/zauzete, termostat zaustavlja termoregulaciju

Precision

The thermostat allows to manage automatically the thermoregulation, according to the detected temperature and to the presence of the guest in the room.

Saving

The thermostat stops the thermoregulation in case of opened doors/windows or not booked/occupied rooms.



Dizajn usklađen sa
serijom Domus Touch i Life Touch
*Design matches
Domus Touch and Life Touch Series*



Inovativno rešenje zasnovano na modulima osetljivim na dodir
Innovative solution based on touch sensitive modules

Raspoložive različite veličine
Different sizes are available



Kutija za 3 modula
3 mod box



Kutija za 4 modula
4 mod box



Kutija za 7 modula
7 mod box



Dizajn serija
Domus Touch i Life Touch
usklađen sa sistemom za personalizaciju

*Design matches
Domus Touch and Life Touch Series
with customizable system*



Elegantan sistem personalizacije signalizacije
pomoću različitih simbola

*An elegant system of indication signs customizable
with different symbols*

Raspoloživi simboli
Available symbols





38

Dizajn usklađen sa tradicionalnim komandama
Design matched with traditional switches



39

Klizna maska VERA elegantno sakriva utičnice
VERA sliding plate provides an elegant cover for the sockets by its hidden system





Tradicionalan dizajn dostupan u različitim veličinama
Traditional design is available in different sizes



41

Stalkene maske Vera omogućavaju integrisanje tradicionalnih komandi sa komandama "na dodir" AVE touch
Vera glass plates allow to combine traditional switches with AVE touch range

Raspoložive su različite veličine
Different sizes are available



Kutija za 2 modula
2 mod box



Kutija za 4 modula
4 mod box



Kutija za 7 modula
7 mod box



42



Isti dizajn raspoloživ u različitim primenama
Different functions available in the same design



43

Maksa Vera staklo - primer primene u kupatilu
Vera glass plate - example of application for the bathroom

Alternative dizajna i materijala
Design and alternative materials

44



ALLUMIA Touch od aluminijuma

ALLUMIA Touch aluminium plate



ALLUMIA sa maskom Vera 44 od aluminijuma

ALLUMIA with Vera 44 aluminium plate



ALLUMIA sa maskom Vera 44 od drveta

ALLUMIA with Vera 44 wood plate



LIFE Touch sa staklenom maskom
LIFE Touch with glass plate



LIFE sa staklenom maskom Vera 44
LIFE with Vera 44 glass plate



DOMUS sa metalnom maskom Zama 44
DOMUS with Zama 44 metal plate

BOJE I MATERIJALI

COLORS and MATERIALS

“AVE Touch” 44PVT3...

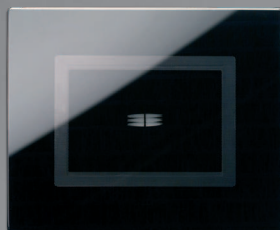
staklene maske “na dodir” za pravougaonu kutiju
glass front plates for rectangular box



BL
 Sjajnobela
 Clear white



GO
 Srebrnosiva mat
 Frosted silver grey



NAL
 Sjajnocrna
 Clear absolute black



RPL
 Sjajnocrvena
 Clear Pompeian red



VO
 Vodnoz Zelena
 Frosted water green

“ALLUMIA Touch” 44PAT3...

maske “na dodir” od **aluminijuma** za pravougaonu kutiju
aluminium front plates for rectangular box



ALS
 Brušeni aluminijum
 Natural brushed aluminium



ANS
 Tamni brušeni aluminijum
 Anthracite brushed aluminium

46

“VERA 44” 44PV3...

staklene maske za pravougaonu kutiju
glass front plates for rectangular box



BL
 Sjajnobela
 Clear white



GO
 Srebrnosiva mat
 Frosted silver grey



NAL
 Sjajnocrna
 Clear absolute black



RPL
 Sjajnocrvena
 Clear Pompeian red



VO
 Vodnoz Zelena
 Frosted water green

Za više informacija o raspoloživim bojama posetite sajt www.ave.it ili pogledajte Komercijalni katalog
 For further information about available colours please visit www.ave.it or consult the Catalogue

BOJE I MATERIJALI

COLORS and MATERIALS

“VERA 44” 44PA3...
maske od **aluminijuma** za pravougaonu kutiju
aluminium front plates for rectangular box

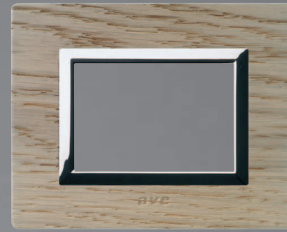


ALS
Brušeni aluminijum
Natural brushed aluminium



ANS
Tamni brušeni aluminijum
Anthracite brushed aluminium

“VERA 44” 44PL3...
maske od **drвета** za pravougaonu kutiju
wood front plates for rectangular box



RS
Beljeni hrast
Whitened oak

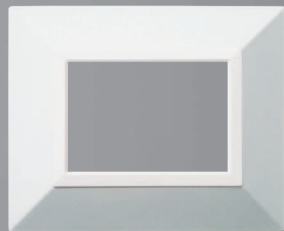


WG
Wengé
Wengé

“ZAMA 44” 44P93...
metalne maske za pravougaonu kutiju
metal front plates for rectangular box



ALS
Brušeni aluminijum
Natural aluminium



B
Sjajnobela RAL 9010
RAL 9010 white



GF
Grafit
Graphite



NAL
Sjajnocrna
Polished absolute black



AO
Srebrna mat
Matt silver



BMC
Sjajnobela
Micalized polished white



GSM
Tamosiva metalik
Metallic dark grey



NCS
Brušeni nikel
Brushed nickel



PERS
Bojiva (personalizujuća)
Treated surface (paintable)



OT
Mesing sjajni
Polished brass

BOJE I MATERIJALI

COLOURS and MATERIALS

“Personal 44” 44P03...

plastične maske za pravougaonu kutiju
plastic front plates for rectangular box



ALS

Boja brušenog aluminijuma
Natural aluminium



B

Sjajnobela RAL 9010
RAL 9010 polished white



GRL

Sjajna tamnosiva
Polished dark grey



NAL

Sjajnocrna
Polished absolute black



RPL

Sjajnocrvena
Polished Pompeian red

“Tecnopolimero 44” 44PY03...

plastične maske za pravougaonu kutiju
plastic front plates for rectangular box



ALS

Boja brušenog aluminijuma - sa hromiranim okvirom
Natural aluminium - chrome inner frame



BLC

Sjajnobela RAL 9010 - sa hromiranim okvirom
RAL 9010 white - chrome inner frame



NAL

Sjajnocrna - sa hromiranim okvirom
Absolute black - chrome inner frame

Verzije sa hromiranim okvirom
Chrome inner frame versions

48



AO

Srebrna mat
Matt silver



B

Sjajnobela RAL 9010
RAL 9010 white



CHO

Šampanj mat
Matt champagne



GD

Boja žada - poluprovodna
Opaline jade - semi-transparent



GSL

Sjajna tamnosiva
Polished dark grey



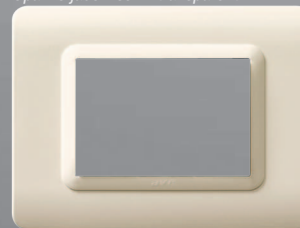
GSM

Tamnosiva metalik
Metallic dark grey



OT

Mesing sjajni
Polished brass



SA

Boja peska RAL 1013
RAL 1013 sand

Za više informacija o raspoloživim bojama posetite sajt www.ave.it ili pogledajte Komercijalni katalog
For further information about available colours please visit www.ave.it or consult the Catalogue

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE

TECHNICAL FEATURES

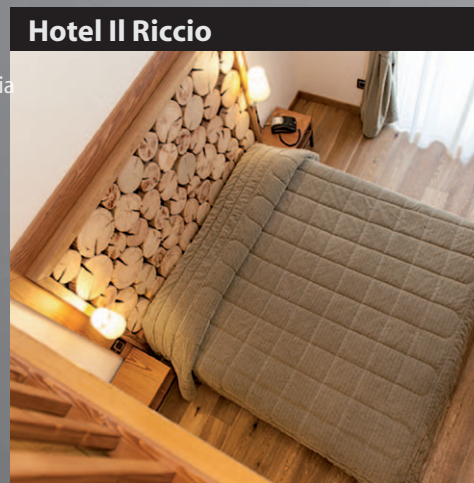
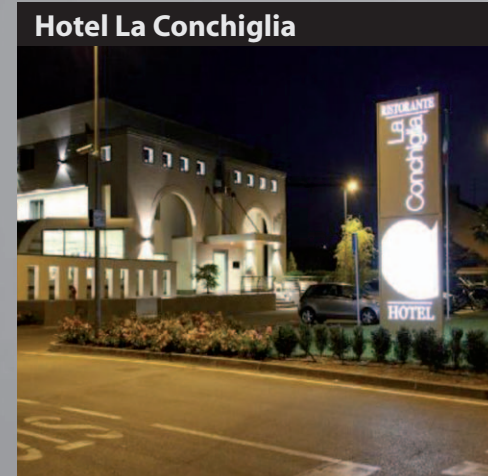
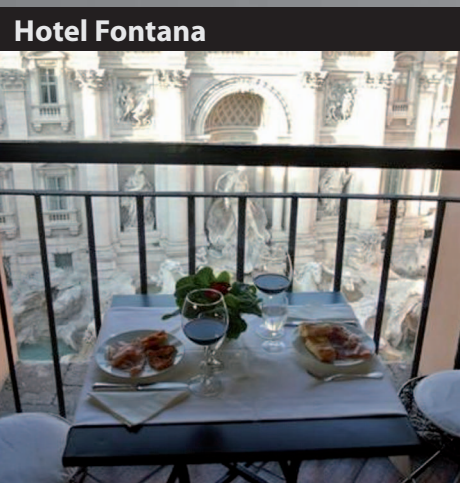
	Spoljašnji čitač kartica Touch <i>Touch outdoor transponder card reader</i> 44..GA02-M	Tradicionalni spoljašnji čitač kartica <i>Traditional outdoor transponder card reader</i> 44..GA01-M	Unutrašnji čitač kartica <i>Indoor transponder card reader</i> 44..GA30-M	Termostat <i>Thermostat</i> 44..GA52-T	Stand alone sobni kontroler <i>Room control unit for Stand alone systems</i> 53GA72-TM	Sobni kontroler za umreženi sistem <i>Room control unit for Network systems</i> 53AR01-485	Kontroler za zajedničke prostorije <i>Control unit for common areas for Network systems</i> 53AR02-485
Napajanje <i>Supply voltage</i>	12V AC/DC						
Dozvoljeni raspon <i>Allowed Range</i>	od 10 do 14V AC/DC						
Potrošnja u AC <i>Consumption in AC</i>	≤ 250 mA rms		≤ 200 mA rms	≤ 300 mA rms	≤ 600 mA rms		
Potrošnja u DC <i>Consumption in DC</i>	150 mA			200 mA	180 mA		
Dimenzije <i>Dimensions</i>	3 mod			4 mod DIN		6 mod DIN	
Raspoloživi ulazi <i>Available inputs</i>	2			3		6 digitalnih + 1 analogni <i>6 digital + 1 analogue (*)</i>	6 digitalnih <i>6 digital</i>
Raspoloživi izlazi <i>Available outputs</i>	4			1 ventil + 3 brzine <i>1 ON OFF + 3 speed</i>	4		6 + upravljanje sobnim relejom <i>6 + Room power relay (*)</i>

(*) korisnik ne može menjati funkcije ulaza i izlaza na sobnim kontrolerima.

(*) Input and output functions of the room control unit can't be modified by the user .

REFERENCE REFERENCES

- Hotel Fontana di Trevi, Roma
- Hotel Amor, Roma
- Hotel S.Pietro, Città del Vaticano
- Hotel Margherita, Tarquinia
- Hotel Al Boschetto, Cassino
- Höteli Diocleziano, Napoli
- Hotel Villa Signorini, Napoli
- Hotel Ansharius, Roccaraso
- Hotel Astoria, Roccaraso
- Hotel Garnì Il Riccio, Roccaraso
- Hotel S, Chieti
- Hotel Stella Marina, Ancona
- Hotel Baia Marina, Cupra Marittima
- Hotel Mediterraneo, Petacciato
- Hotel Porta Vaticana, Tropea
- Hotel Rocca delle Clarisse, Tropea
- Hotel San Matteo Palace, Scalea
- Hotel Borgo Saverona, Crotone
- Hotel Gardenia, Palermo
- Hotel Paradiso, Cefalù
- Hotel Dune Village Resort, Sardegna
- Hotel Stella della Versilia, Poveromo
- Hotel Etrusco, Arezzo
- Hotel La Corte dei Papi, Cortona
- Hotel La Conchiglia, Romano di Lombardia
- Hotel Orologio, Brescia
- Hotel Belvedere, Manerba del Garda
- Hotel Orchidea, Passo del Tonale
- Hotel Tonale, Passo del Tonale
- Hotel Negritella, Passo del Tonale
- Hotel La Roccia, Passo del Tonale
- Hotel Boscolo, Milano
- Hotel Sheraton Four Points, Milano
- Hotel Mentana, Milano



Melina Corti Studio



Boscolo Hotel Milano



Contessa Hotel



Hotel Mazzanti



Hotel Villa Flori



Country House Villa Coralia



Hotel Al Trovatore



Hotel Contessa



Hotel Etrusco



- Hotel Villa Flori, Como
- Hotel Parisi, Nichelino
- Hotel Savoia Majestic Continental, Genova
- Hotel Al Trovatore, Udine
- Hotel Antica Porta Leona, Verona
- Hotel Mazzanti, Verona
- Hotel Miralago, Lazzise
- Agriturismo Villaverla, Vicenza
- Hotel Villa Arcade, Arcade
- Hotel Alla Stazione, Ponte alle Alpi
- Hotel La locanda, Ponte alle Alpi
- Palace Hotel, Gioia Tauro
- Residence Le Vele, Senigallia
- Tenuta Contessa, Cosenza
- Resort Procacci, Perugia
- Resort Boccali, Corciano
- Country house Villa Coralia, Osimo
- Maso Santa Chiara, Arco di Trento
- B&B Riccitelli, Castiglion Fiorentino
- B&B Lo Sparviero, Grosseto
- B&B Lo Scoglio, Diamante
- B&B Civitella Val di Chiana
- Hotel Hyde Park Tower, Londra
- Hotel Gabbani, Lugano
- Hotel Racz, Budapest
- Hotel Souq Waqif, Doha
- Nearma Gulf Resort, Sharm el Sheik
- Golden Five Hotel, Urgada
- Great Wall Sheraton, Beijing
- Jarvis Hotel, Watford
- Le Meridian Hotel, Dubai
- Forte Grand Hotel, Dubai
- Marine Yacht Club, Dubai
- Radisson Hotel, Dublin
- Grisham Hotel, Dublin

Al Jasra Doha**Golden 5 H. Hurgada****Hotel Racz Budapest****Great Wall Beijing China****Melina Corti Studio****Gresham Hotel Dublino**

Nearma Gulf Resort Sharm el Sheik



Suite West Londra



Intercontinental HK



Hong Kong



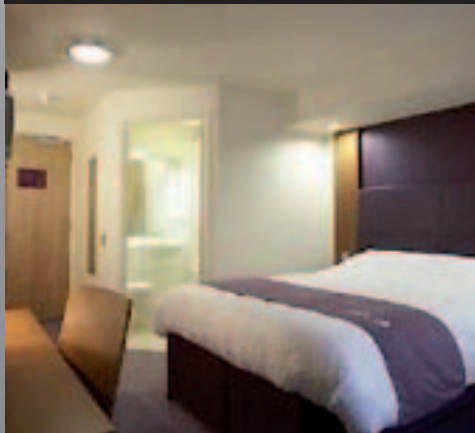
Hotel Gabiani Lugano



Marine Yacht Club Dubai



Jarvis Hotel UK



Le meridien Dubai



Le meridien Dubai



Domina Hotel

jedan jedini sistem za sve potrebe hotela

POUZDANOST

Sistem za hotelski menadžment AVE ne odlikuje samo prefinjen dizajn, već i visok stepen pouzdanosti. Svaka soba može se nadgledati sa centralnog računara na recepciji. U slučaju kvara kompjutera kompletan sistem nastavlja da radi uobičajeno, i dok se kvar ne otkloni, ne može vršiti jedino daljnji nadzor soba. Od sistema se može najviše očekivati kada je potpuno operativan, ali svaki uređaj nastavlja da funkcioniše nezavisno čak i u slučaju kvara na drugim elementima sistema. U svakom slučaju, konfiguracija ostrvskog tipa, gde svaka soba funkcioniše nezavisno, a istovremeno je povezana na glavnu mrežu, osigurava funkcionalnost hotela bez obzira na parcijalne kvarove.

TEHNOLOGIJA

Ave sistemi hotelskog menadžmenta funkcionišu na principu beskontaktnih tehnologija (Mifare i 125kHz). Pristupne kartice izrađene ovom tehnologijom u potpunosti su bezbedne, ne dozvoljavaju neovlašćeno umnožavanje i programiraju se za svakog korisnika posebno, zbog čega ste vi i vaši klijenti potpuno zaštićeni od eventualnih zloupotreba. Mogućnost integracije sistema elektronskog plaćanja (Ave ne pruža ovu uslugu) omogućava da klijentima ponudite potpuno novi niz usluga dostupnih primenom iste korisničke kartice, koja u tom slučaju postaje deo platnog sistema u okviru hotela.

EFIKASNOST I UŠTEDA ENERGIJE

Centralizovani nadzor sa recepcije dozvoljava stalni uvid i informisanost o stanju sobe

i omogućava brzo delovanje u cilju ispravljanja nedostataka u kvalitetu usluge. Pored ovoga, Domina Hotel obezbeđuje optimizaciju i kontrolu potrošnje energije za svaku sobu pojedinačno, čime se ostvaruju značajne uštede, konstantno, tokom cele godine. Rezultat primene ovog sistema jesu zadovoljni korisnici, efikasnije poslovanje i umanjeni tekući troškovi.

INTEGRACIJA

Sistem Domina Hotel kompanije Ave može se integrisati sa sistemom kućne automatike DOMINApus (touch screen, komande i aktuatori)

Pomoću odgovarajućeg softverskog interfejsa može se integrisati sa sistemom za hotelsko poslovanje "Opera" Mikros Fidelija i sa centralizovanim sistemima klimatizacije VRV/VRF "Daikin" i "Mitsubishi".

Domina Hotel

advanced Hotel management system features

RELIABILITY

The hotel system designed by AVE is not only aesthetically pleasant but also a guarantee of reliability. Each room can be monitored by the central computer installed at the reception. In case of failure of the central computer all the devices continue to work, and while waiting for the failure to be repaired only the remote monitoring of the rooms is lost. The system is at its best when all the devices are working but each device will continue to work in case of failure of the other ones. In addition, each room in the system, though connected to the main network, works as a separate unit to avoid that a single failure may cause a general failure of the hotel.

TECHNOLOGY

All products designed by AVE for hotel management use the contactless Mifare and 125kHz technology. For your own safety and for the safety of your customers, access cards are totally safe and cannot be cloned. Thanks to the possibility to integrate the card with an e-money service (not supplied by AVE) you will be able to offer your customers a range of totally new services through the entry card which will also be used for payments.

EFFICIENCY and ENERGY SAVING

The continuous monitoring from the reception will keep you informed of every event which occurs in the hotel and allow you to take the necessary steps and limit all inefficiencies. With Domina

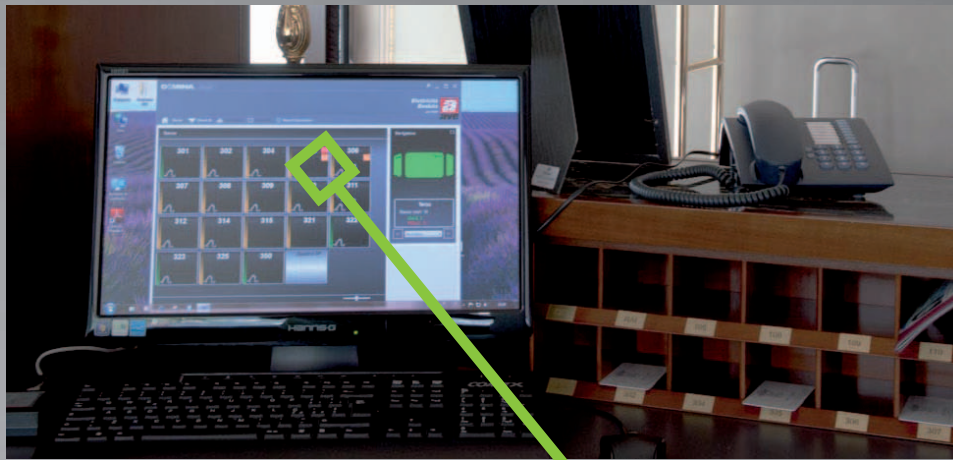
Hotel you can also check and manage energy consumptions for saving purposes. All this means more satisfied customers, greater efficiency and less running costs.

INTEGRATION

Domina Hotel System by AVE can be integrated with DOMINApus home automation (touch screen, controls and actuators).

Furthermore by using the dedicated software interface can be integrated with the invoicing system "Opera" by Mikros Fidelio and centralized AC system VRV/VRF of "Daikin" and "Mitsubishi".

KONTROLA PRISTUPA (Spoljašnji čitač) ACCESS CONTROL (Outdoor reader)



Maksimalnu bezbednost garantuju kartice koje se ne mogu neovlašćeno umnožavati
For the safety of the customers access cards are totally safe and can not be cloned

Alarm audio/video direktno na računaru na recepciji u slučaju pokušaja provale

Acoustic/visual alarm directly on reception PC in case of intrusion

Nadgledanje otvaranja vrata
Door opening event log



“AVE touch” Vip sistem. Spoljašnji čitač sa transponder tehnologijom MIFARE

“AVE touch” Vip system. Outdoor readers with mifare technology.



Domina Hotel

jedan jedini sistem za sve potrebe hotela

FLESKIBILNOST

Ave Domina Hotel se jednostavno prilagođava svačijim potrebama bilo da je reč o mogućnostima, dizajnu ili ceni. Ovaj sistem je vrlo pogodan za upravljanje malim hotelima jer je vrlo jednostavan i ekonomičan, savršen za okruženja koja ne zahtevaju suviše sofisticirana rešenja. Ovaj sistem se prilagođava rastućim potrebama objekta kroz široke mogućnosti umreženog sistema. Ukoliko se vremenom planira proširivanje objekta, i za to postoji idelno rešenje.

Ave Domina Hotel uz veoma male izmene može pratiti proširivanje sistema, a da pri tom ne zahteva prepravke na postojećim instalacijama. Na taj način imate mogućnost da racionalno rasporedite vaše investicije tokom vremena.

ESTETIKA

Maske čitača kartice i ostale elektrogalanterije mogu se u potpunosti prilagoditi vašim potrebama. Na njima je moguće otisnuti logo hotela, broj sobe ili sličan oznaku, dajući na taj način vašem hotelu jedinstven i osoben izgled.

Maske se izrađuju od različitih materijala i različitog su dizajna.

KOMFOR

Ave sistem hotelskog menadžmenta je na usluzi klijnetu kako bi mu obezbedio visok nivo komfora za vreme boravka u hotelu. Sobni termostat koji je veoma jednostavan za upotrebu, omogućava preciznu regulaciju sobne temperature. Sistem signalizacije omogućava gostu da signalizira osoblju hotela da ne želi da ga iko uznemirava za vreme boravka u sobi. U tom slučaju, niko od osoblja ne može greškom da pozvoni ili uđe u sobu.

Domina Hotel

advanced Hotel management system features

SCALABILITY

The Domina Hotel system by AVE can satisfy all needs in terms of costs and performances.

For small hotels the system offers simple and cheap solutions to satisfy simple requests.

In hotels of larger size the system can meet ever increasing requirements such as the total online monitoring of rooms and all other environments. And for those who want to expand... no problem, with few updates Domina Hotel by AVE adapts to the growing structure,

with no need to change what already exists and giving you the possibility to preserve your investments.

ELEGANCE

The plates are fully customizable and can be configured according to your requirements. The plates can be marked with logo, room number and any other indications for a further touch of elegance and a personal and incomparable style.

Plates and devices are available in different materials and finishings.

COMFORT

The devices for hotel management designed by AVE are at the customer's disposal to offer maximum comfort during his stay. The thermostat, simple to use and intuitive, enables the customer to control temperature in the room while through the signalling system he can decide when and if he wants to be disturbed. The chambermaid will not ring at or open the door while the customer is in the room.

By the remote control the customer can activate all devices (loads) while sitting comfortably in his chair.

KONTROLA PRISUSTVA (Unutrašnji čitač) PRESENCE CONTROL (Internal reader)



Trenutna povratna informacija na PC na recepciji o statusu sobe

Immediate feed back about room status on reception PC



Veća bezbednost u sobi: napajanje je aktivirano samo kada se u čitaču nalazi validna kartica

More safety in the room: the loads are enabled only with a valid card inserted

Integrirani sistem

Domusair[®]

Nova linija
ventilacije
*New line
of Ventilation*

Napredni sistem
kućne automatike
*Home automation
system*

DOMINA *PLUS*
Sistema domotico per la **classe A**

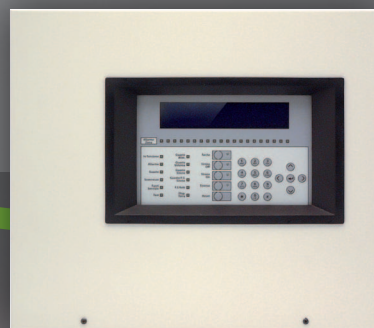


Sistem za automatsku
detekciju požara

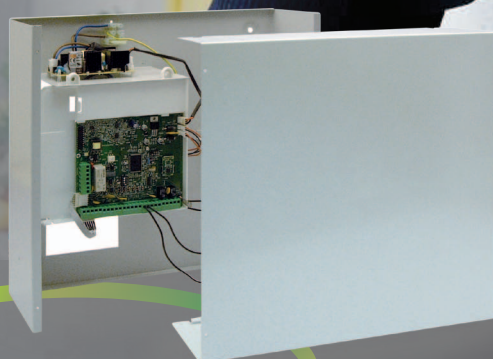
*Automatic fire
detection systems*

DOMINA

ANTINCENDIO
AUTOMATIC FIRE DETECTION SYSTEM



DOMINA
ANTINTRUSIONE



Protivprovalni sistem
Anti-intrusion systems



AVE S.p.A.

Via Mazzini, 75 - 25086 Rezzato (Brescia) - Italy
tel. +3903024981 - fax +390302792605
info@ave.it

Uffici Commerciali Italia

tel. 0302498337 - 0302498343 - fax 0302792837
vendite@ave.it

Export Department

ph.+3903024981 - fax +390302594595
export@ave.it

MEMBER OF:



Za dodatne informacije posetite sajtove
For more information visit

www.ave.it
www.avetouch.it

posetite novi sajt kućne automatike
visit the new home automation web site

www.domoticaplus.it

Zahvaljujemo se:

Thanks to:

fotografie / photos (p. 8 - 30 - 48) Jürgen Eheim

fotografie / photos (p. 10 - 12 - 14 - 22 - 28 - 32 - 42 - 51 - 55 - 57) www.AlessandroMombelli.com

Patenti AVE n°205, n°208, n°209, n°2011, n°212, n°227, i n°485

AVE patent n°205, n°208, n°209, n°2011, n°212, n°227, and n°485

AVE
od 1904
inovacija koja traje

AVE
since 1904 continuous innovation



1904



1947



1955



1974



1994



2008



2011



2012



Vedi Avvertenze
See Note

www.ave.it
800 015 072
+39 030 24981

**Elettricità
Evoluta**
dal 1904



ave
International Trademark
registration n°
327040 - 942905 - 330600